

Shi jie wen xue ming zhu jing dian du ben

世界文学名著 经典读本 注音彩图版



中国成语故事



远方出版社

ZHONG GUO CHENG YU GU SHI

中国成语故事

三益读本工作室 策划

流芳 文江 / 主编



远方出版社

责任编辑：戈 弋

封面设计：蓝 空

· 世界文学名著经典读本 ·

中国成语故事

流 芳 文 江 / 主编

远方出版社出版发行

(呼和浩特市新城區老缸房街15号 邮政编码: 010010)

新华书店经销 成都市宏明印刷厂印刷

880·1230毫米 32开本 160印张 2260千字

2003年6月 第1版 2003年6月 第1次印刷

印数: 1—5000套

ISBN7-80595-692-8/I·272

(全二十册) 定价: 200.00元



写给家长们

随着时代的发展和社会的不断进步，我们的孩子也越来越聪明。我们不仅希望他们的身体迅速健康地成长，更希望他们的智力能够迅速健康的发展！让自己的孩子早一点、快一点读懂、读透一些原汁原味的世界名著精髓，让他们的知识面得到较快的扩展，进而让他们的阅读能力、写作能力和语言表达能力尽快出现一个质的飞跃，是广大家长们长期以来的共同心愿。

我们这套《世界文学名著经典读本》正是基于家长们的以上愿望诞生的。我们组织了一批资深的语言教学专家，并参考了大量儿童教育专家的意见，精选了一些世界文学名著原著中最生动的故事，在忠实原著的基础上，用规范化的现代汉语加以精确的改写，并尽可能多地保留一些精彩的原著语言和精彩人物对话，更好地体现原著的风格。它涉及童话故事、文学名著、唐诗宋词、成语、



寓言、外国文学等多种类别,其中涵盖的知识面和
信息量都相当大,是满足小朋友求知欲,增加他们
的阅读量,从而提高他们语言素质的一套不可多
得的代表性读物。

为了帮助小朋友更好地学习生字,提高讲普
通话的水平,我们为全书加注了汉语拼音。为更好
地配合普通话教学,我们特别对拼音进行了普通
话情境对话中的轻声、变音等处理。对天真烂漫的
孩子们来说,纯文字的读物往往都是枯燥乏味的,
为此,我们聘请了一些优秀的画家,根据书的内
容,精心绘制了大量生动精彩的插图。这些插图不
仅能激发小朋友们的阅读兴趣,而且能帮助他们
加深对原著的理解和印象。

本套丛书的编辑,凝聚了一大批经验丰富的
儿童教育专家和资深编辑的心血,也寄托了他们
对下一代的殷殷厚望:愿可爱的孩子们健康快乐
地成长!





目 录

开卷有益	(001)
四面楚歌	(003)
图穷匕见	(007)
塞翁失马	(011)
奉公守法	(014)
公而忘私	(017)
十面埋伏	(020)
车载斗量	(024)
双管齐下	(027)
破釜沉舟	(029)
望梅止渴	(033)
纸上谈兵	(037)
一字千金	(041)
悬梁刺股	(045)
狡兔三窟	(048)
匹夫之勇	(053)
好好先生	(056)
三顾茅庐	(058)
背道而驰	(062)





..... 世界文学名著经典读本

鸟尽弓藏	(066)
草木皆兵	(070)
完璧归赵	(073)
强弩之末	(078)
以卵投石	(081)
卧薪尝胆	(083)
金玉其外,败絮其中	(088)
孟母三迁	(090)
朝三暮四	(092)
一诺千金	(094)
胸有成竹	(096)
杞人忧天	(098)
鹬蚌相争,渔翁得利	(100)
按图索骥	(103)
惊弓之鸟	(105)
毛遂自荐	(108)
亡羊补牢	(111)
志在四方	(115)
上行下效	(118)
凿壁偷光	(120)
掩耳盗铃	(123)
如鱼得水	(126)
孺子可教	(128)
一叶障目	(131)



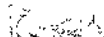
自相矛盾	(135)
南柯一梦	(136)
黔驴技穷	(138)
疾风知劲草	(140)
世外桃源	(142)
百闻不如一见	(145)
专心致志	(148)
不入虎穴,焉得虎子	(150)
半途而废	(152)
破镜重圆	(155)
鸿门宴	(158)
负荆请罪	(162)
忍辱负重	(165)
病入膏肓	(168)
韦编三绝	(170)
马革裹尸	(172)
乐不思蜀	(174)
嗟来之食	(178)
程门立雪	(180)
两败俱伤	(182)
七步成章	(185)
邯郸学步	(188)
画龙点睛	(190)
居安思危	(192)





..... 世界文学名著经典读本

草菅人命	(195)
拔苗助长	(197)
推心置腹	(199)
滥竽充数	(202)
东窗事发	(204)
不耻下问	(206)
一鸣惊人	(208)
宾至如归	(211)
叶公好龙	(214)
东施效颦	(217)
狐假虎威	(219)
约法三章	(223)
吴越同舟	(227)
围魏救赵	(230)
班门弄斧	(234)
讳疾忌医	(237)
多行不义必自毙	(240)
对牛弹琴	(242)
道不拾遗	(244)
尔虞我诈	(246)
刮目相看	(249)





开卷有益

sòng tài zōnghēn xǐ huān dú shū tā dāng le huáng dì hòu
宋太宗很喜欢读书。他当了皇帝后，
zài quán guó zēng jiā kē jǔ kǎo shì de míng é rang dú shū de rén yǒu
在全国增加科举考试的名额，让读书的人有
gèng duō de jī huì jìn rù shì tú tóng shí tā hái zhào jí quán guó
更多的机会进入仕途。同时，他还召集全国
yǒu míng de xué zhě biān jí dà xíng de jù yǒu bǎi kē quán shū xìng zhì
有名的学者，编辑大型的具有百科全书性质
de lèi shū
的类书。

xué zhě lǐ fāng hù méngděng rén jiē shòu le rèn wu tā men
学者李昉、扈蒙等人接受了任务。他们
jīng guò qī nián de jiān kù nǔ lì yú tài píng bā nián xiān chéng tài
经过七年的艰苦努力，于太平八年编成《太
píng zǒng lèi yì shū zhè bù shū gòng yǒu juàn fēn
平总类》一书。这部书共有1000卷，分55
mén nèi róng bāo kuò tiān wén dì lǐ wù chǎn yī xué zōng
门，内容包括天文、地理、物产、医学、宗
jiào děng gè gè fāng miàn shì yì běn jù yǒu jí gāo xué shù yí shí yòng
教等各个方面，是一本具有极高学术和实用
jià zhí de shū
价值的书。

sòng tài zōng fēi cháng xīn shǎng zhè bù shū tā dǎ suàn měi tiān
宋太宗非常欣赏这部书。他打算每天
kàn sān juǎn yòng yì nián shí jiān bǎ zhè bù shū kàn wán wèi cǐ
看三卷，用一年时间把这部书看完。为此，
zhè bù shū jiù gǎi míng wéi tài píng yù lǎn yì sī shì shuō tài
这部书就改名为《太平御览》，意思是说太





..... 世界文学名著经典读本

píng nián jiān biān chéng de huáng dì qīn zì yuè dú guò de shū
平年间编成的，皇帝亲自阅读过的书。

sòng tài zōng měi tiān zhèng wù hěn máng dàn tā měi tiān dōu àn
宋太宗每天政务很忙，但他每天都按
jì huà yuè dú sān juǎn yǒu shí què shí méi yǒu shí jiān tā yě yào lìng
计划阅读三卷，有时确实没有时间，他也要另
wài jǐ shí jiān bǔ shàng
外挤时间补上。

dà chén men kàn sòng tài zōng shí fēn láo lèi dān xīn tā de shēn
大臣们看宋太宗十分劳累，担心他的身
tǐ jiù quàn tā shǎo dú diǎn shū sòng tài zōng xiào zhe duì dà chén
体，就劝他少读点书。宋太宗笑着对大臣
men shuō zhǐ yào dǎ kāi shū běn dú shū jiù yí dìng huì yǒu shōu
们说：“只要打开书本读书，就一定会有收
yì dú shū shì yí jiàn shí fēn yú kuài de shì wǒ zhǐ yào yǒu shū
益。读书是一件十分愉快的事，我只要有书
dú jiù yí diǎn yě gǎn jué bù dào pí juàn
读，就一点也感觉不到疲倦。”

dà chén men tīng le dōu hěn gǎn dòng yě jiù zài bù shuō le
大臣们听了都很感动，也就再不说了。
jiù zhè yàng sòng tài zōng yòng le nián de shí jiān bǎ zhè bù shū
就这样，宋太宗用了5年的时间，把这部书
kàn wán le
看完了。



四面楚歌

qín shǐ huáng sǐ hòu tā de ér zǐ hú hǎi jì chéng wáng
秦始皇死后，他的儿子胡亥继承王
wèi rén chēng qín èr shì tā zhòng yòng yí ge jiào zhào gāo de jiān
位，人称秦二世。他重用一个叫赵高的奸
chén zài quán guó shā hài dà chén zhú miè zōng zú yí rén fàn
臣，在全国杀害大臣，诛灭宗族，一人犯
fǎ bǎi rén chǔ sǐ tā zài mín jiān héng zhēng bào liǎn huī fù xiū
法，百人处死。他在民间横征暴敛，恢复修
jiàn ē páng gōng yāo qiú quán guó gè dì de lǎo bǎi xìng xiàng cháo tíng
建阿房宫，要求全国各地的老百姓向朝廷
jiāo na liáng shí xiān yáng sān bǎi lǐ nèi de nóng mín suǒ yǒu shōu huò
缴纳粮食，咸阳三百里内的农民，所有收获
de liáng shí zì jǐ dōu bù zhǔn chī yòng yào quán bù shàng jiāo cháo
的粮食，自己都不准吃用，要全部上交朝
tíng tā hái zài quán guó zhēng bīng dào biān yuǎn de dì fāng qù zhù
廷。他还在全国征兵到边远的地方去驻
shǒu jué dà bù fēn rén shì yǒu qù wú huí
守，绝大部分人是有去无回。

qín èr shì yuán nián qī yuè zài quán guó dà zhēng bīng zài hé nán
秦二世元年七月在全国大征兵，在河南
yáng chéng yáng xià liǎng gè dì fāng yí gòng zhēng le jiǔ bǎi míng
阳城、阳夏两个地方，一共征了九百名
shì bīng qù yú yáng yīn wéi lù rú zhōng yù dào dà yǔ jiù dān wù
士兵去渔阳。因为路途中遇到大雨，就耽误
le qī xiàn tā men zhōng yǒu liǎng gè jiào chén shèng wú guǎng de
了期限。他们中有两个叫陈胜、吴广的
bīng shì bù gù gè rén shēng sǐ zài dà zé xiāng qǐ bīng fǎn qín
兵士，不顾个人生死，在大泽乡起兵反秦，





..... 世界文学名著经典读本

lì jí shòu dào quán guó gè dì de xiǎng yīng
立即受到全国各地的响应。

zài zhè xiē qǐ yì de gè dì jūn duì zhōng yǒu liǎng zhī jūn duì
在这些起义的各地军队中，有两支军队
fēn tóu gōng dǎ xián yáng yī zhī shì yóu chǔ guó míng jiāng xiàng yàn de
分头攻打咸阳。一支是由楚国名将项燕的
sūn zǐ xiàng yǔ shuāi lǐng lìng yī zhī yóu pèi xiàn rén liú bāng lǐng dǎo
孙子项羽率领，另一支由沛县人刘邦领导。
liú bāng de jūn duì xiān jìn guān xiàng yǔ de jūn duì jǐn jiē zhe yě jìn
刘邦的军队先进关，项羽的军队紧接着也进
guān le yīn wèi xiàng yǔ de shì lì qiáng dà liú bāng zhǐ hǎo tīng
关了。因为项羽的势力强大，刘邦只好听
xiàng yǔ fā hào shī lìng
项羽发号施令。

qín guó miè wáng zhī hòu xiàng yǔ biàn fēng liú bāng wéi hàn
秦国灭亡之后，项羽便封刘邦为汉
wáng zài sì chuān shǎn xī hàn zhōng yī dài jiàn guó lìng wài hái
王，在四川、陕西汉中一带建国。另外还
fēng le xǔ duō de wáng xiàng yǔ zé zì fēng wéi xī chǔ bà wáng
封了许多的王。项羽则自封为西楚霸王，
guó dū zài péng chéng quán guó yǒu jiǔ gè jùn
国都在彭城，全国有九个郡。

zhè cì lùn gōng xíng shǎng xiàng yǔ wán quán píng zì jǐ de hào
这次论功行赏，项羽完全凭自己的好
wù xiǎng fēng shéi wéi wáng jiù fēng shéi wéi wáng dāng chū zài chǔ huai
恶，想封谁为王就封谁为王。当初在楚怀
wáng nà lǐ liú bāng hé xiàng yǔ yuē dìng xiān rù guān zhě wéi
王那里，刘邦和项羽约定，先入关者为
wáng liú bāng xiān rù guān què yīn wèi xiàng yǔ de cuò shī qiǎn
王，刘邦先入关，却因为项羽的措施欠
tuō fǎn ér bèi dí xiàng jiàng zhāng hán sī mǎ xīn dòng yì děng
妥，反而被敌降将章邯、司马欣、董翳等
qǎng duó le shèng lì de guǒ shí liú bāng xīn lǐ hěn bù gāo xìng
抢夺了胜利的果实，刘邦心里很不高兴。



tā de móu chén zhāng liáng xiǎo hé děng jiù quàn hàn wáng liú bāng děng
他的谋臣张良、萧何等就劝汉王刘邦等
dài shí jī zài yì gǔ zuò qì ér dìng tiān xià
待时机，再一鼓作气而定天下。

guǒ rán bù chū suǒ liào xiàng yǔ suǒ fēng de zhū wáng bù jiǔ jiù
果然不出所料，项羽所封的诸王不久就
kāi shǐ nèi róng qǐ lái xiān shì yān wáng děng liáo dōng wáng huǒ bìng
开始内讧起来。先是燕王等辽东王火并，
jǐn jiē zhe qí wáng yǔ jiāo dōng wáng yòu qǐ le jiū fēn zhè shí
紧接着齐王与胶东王又起了纠纷。这时，
xiàng yǔ yòu bǎ zūn wéi yì dì de chǔ huái wáng shā le jiè cǐ jī
项羽又把尊为义帝的楚怀王杀了。借此机
huì liú bāng jiù bài hàn xìn wéi dà jiāng pài bīng gōng dǎ sān qín
会，刘邦就拜韩信为大将，派兵攻打三秦。
yōng wáng zhāng hán bèi dǎ bài táo pǎo le sài wáng sī mǎ xīn dì
雍王章邯被打败逃跑了，塞王司马欣、翟
wáng dǒng yì tóu xiāng liú bāng jiù wéi chǔ huái wáng jǔ xíng sāng lǐ
王董翳投降。刘邦就为楚怀王举行丧礼，
zhū hóu quán dōu dài xiào xīng bīng tǎo fá xiàng yǔ
诸侯全都戴孝，兴兵讨伐项羽。

zhè chǎng lì shǐ shàng yǒu míng de chǔ hàn zhàn zhēng qián hòu dǎ le
这场历史上有名的楚汉战争前后打了
wǔ nián lùn shí lì xiàng yǔ bǐ liú bāng dà de duō jǐ cì dà
五年。论实力，项羽比刘邦大得多，几次大
de zhàn yì cōu shì liú bāng de hàn jūn bèi dǎ de luò huā liú shuǐ
的战役，都是刘邦的汉军被打得落花流水，
dàn shì liú bāng zuì zhōng zhàn shèng le xiàng yǔ
但是刘邦最终战胜了项羽。

nà shí xiàng yǔ bèi liú bāng de hàn jūn wéi kùn zài gāi xià
那时，项羽被刘邦的汉军围困在垓下，
bīng shǎo liáng jué jǐ cì xiǎng tū wéi chū qù dōu wèi chéng gōng xiàng
兵少粮绝，几次想突围出去都未成功。项
yǔ de chǔ jūn yǐ jīng shī qù le xìn xīn bù duì jué dà bù fēn shì bīng
羽的楚军已经失去了信心，部队绝大部分士兵





..... 世界文学名著经典读本

dōu sǐ de sǐ shāng de shāng hái bù duàn de táo wáng suǒ
都死的死，伤的伤，还不断地逃亡，所
shèng xià de cán yǔ bù duì yǐ jīng méi yǒu yí diǎn zhàn dòu lì le
剩下的残余部队已经没有一点战斗力了。

xiàng yǔ zì qǐ bīng yǐ lái cóng lái méi yǒu zāo shòu zhè yàng de
项羽自起兵以来，从来没有遭受这样的
cǎn bài dāng shí zhèng zhí shí èr yuè huái hé liú yù de qì wēn yǐ
惨败。当时正值十二月，淮河流域的气温已
jiàng dào líng xià dào le yè wǎn hán fēng cì gǔ xiàng yǔ dú zì mèn
降到零下，到了夜晚寒风刺骨。项羽独自闷
zuò zài zhàng zhōng xīn qíng fēi cháng chén zhòng zhè shí cóng hàn
坐在帐中，心情非常沉重。这时，从汉
jūn zhèn dì chuán lái zhèn zhèn chǔ gē sì miàn bā fāng dōu shì
军阵地传来阵阵楚歌，四面八方都是。

xiàng yǔ tīng dào sì miàn chuán lái de chǔ gē dà jīng shī sè
项羽听到四面传来的楚歌，大惊失色
dào zěn me hàn jūn nán dào yǐ jīng quán bù zhàn lǐng le wǒ chǔ
道：“怎么？汉军难道已经全部占领了我楚
guó de tǔ dì bù rán zěn me huì yǒu zhè me duō de chǔ rén gē
国的土地，不然怎么会有这么多的楚人歌
shēng
声？”

zhè jiù shì gōng zhàn zhī shù gōng xīn wéi shàng hàn jūn chàng
这就是攻战之术，攻心为上。汉军唱
qǐ de chǔ gē chè dǐ fēn suì le chǔ jūn de xīn lí fáng xiàn xiàng
起的楚歌，彻底粉碎了楚军的心理防线。项
yǔ bài zǒu wú jiāng zhǐ shèng xià tā yí gè rén zuì hòu zì wēn shēn
羽败走乌江，只剩下他一个人，最后自刎身
wáng
亡。

jīn tiān rén men cháng cháng yòng sì miàn chǔ gē lái xíng
今天，人们常常用“四面楚歌”来形
róng zāo yù dào jí duān de kùn nán
容遭遇到极端的困难。





图穷匕见

yān guó de tài zǐ dān zài qín guó dāng rén zhī tā kàn dào qín
燕国的太子丹，在秦国当人质，他看到秦
wáng zhèng yě xīn bó bó jīn tiān gōng hán guó míng tiān gōng zhào
王政野心勃勃，今天攻韩国，明天攻赵
guó hán wáng ān guī shùn réng rán bèi miè wáng xīn xiǎng
国，韩王安归顺，仍然被灭亡，心想：

ru guǒ zhào guó bèi gōng pò yān guó jiù bǎo bú zhù le yú
“如果赵国被攻破，燕国就保不住了。”子
shì tā huà zhuāng táo chū xiān yáng huí dào le yān guó
是，他化装逃出咸阳，回到了燕国。

tài zǐ dān huí guó hòu xián shì tián guāng gěi tā jiè shào le yí
太子丹回国后，贤士田光给他介绍了一
wèi yǒng shì jiào jīng kē tài zǐ dān yòng zuì gāo de lǐ yù duì dài
位勇士叫荆轲。太子丹用最高的礼遇对待
tā bài wéi shàng qīng tài zǐ dān zhòng zhòng de duì jīng kē shuō
他，拜为上卿。太子丹郑重地对荆轲说：

qín guó tān dé wú yàn qǐ tú tūn bìng liù guó yān guó ruò xiǎo
“秦国贪得无厌，企图吞并六国，燕国弱小，
zěn me huì shì qín guó de duì shǒu zhǐ yǒu jié chí qín wáng jiào tā
怎么会是秦国的对手？只有劫持秦王，教他
bǎ tūn bìng de liù guó de tǔ dì tuì chū lái rú guǒ qín wáng bù tóng
把吞并的六国的土地退出来。如果秦王不同
yì jiù cì sǐ tā qín wáng yì sǐ liù guó lián hé kàng qín
意，就刺死他。秦王一死，六国联合抗秦，
qín guó jiù kě miè wáng le
秦国就可灭亡了。”

jīng kē jiē shòu le tài zǐ dān de ēn huì yuàn yì yǐ sǐ xiāng
荆轲接受了太子丹的恩惠，愿意以死相



..... 世界文学名著经典读本

bào tā duì tài zǐ dān shuō wǒ qù jiàn qín wáng yí dìng yào
报。他对太子丹说：“我去见秦王，一定要
yǒu qín wáng zuì xǐ huān de lǐ wù fán wū qī jiāng jūn shì qín guó de
有秦王最喜欢的礼物。樊于期将军是秦国的
táo jiāng liú zài yān guó rú guǒ néng bǎ fán wū qī de rén tóu hé
逃将，留在燕国。如果能把樊于期的人头和
yān guó dū kàng de dì tú xiàn gěi qín wáng qín wáng yí dìng huì jiàn
燕国督亢的地图献给秦王，秦王一定会见
wǒ dào nà shí wǒ jiù kě yǐ shí shī tài zǐ de jì huà le ”
我，到那时我就可以实施太子的计划了。”

tài zǐ dān bù rěn shā fán wū qī jīng kē jiù qīn zì qù zhǎo fán
太子丹不忍杀樊于期，荆轲就亲自去找樊
jiāng jūn xiǎng jiè tā de rén tóu yí yòng fán wū qī kāng kǎi zì
将军，想借他的人头一用，樊于期慷慨自
shā jīng kē zài gào su tài zǐ dān tài zǐ jiàn rén yǐ sǐ le zhī
杀。荆轲再告诉太子丹，太子见人已死了，只
dé bǎ tóu fēng qǐ lái bìng zhǔn bèi le dū kàng dì tú yòu zhǎo lái
得把头封起来，并准备了督亢地图。又找来
yì bǎ fēng lì de bǐ shǒu pài rén bǎ dú yào hé bǐ shǒu chóng xīn
一把锋利的匕首，派人把毒药和匕首重新
fàng rù lú zhōng liàn zhì dāo fēng cì rù rén shēn chū xuè lì jí sǐ
放入炉中炼制，刀锋刺入人身，出血立即死
wáng zài bǎ bǐ shǒu juǎn zài dì tú lǐ miàn tài zǐ dān jiù pài jīng
亡，再把匕首卷在地图里面。太子丹就派荆
kē wéi yān guó shǐ dào qín guó gòng xiàn shàng fán wū qī de rén tóu hé
轲为燕国使，到秦国贡献上樊于期的人头和
dū kàng dì tú
督亢地图。

jīng kē dào le xián yáng hòu jiù bài jiàn qín wáng yíng zhèng de
荆轲到了咸阳后，就拜见秦王嬴政的
chǒng chén méng jiā bìng sòng le hěn duō lǐ wù qiú tā zhuǎn zòu qín
宠臣蒙嘉，并送了很多礼物，求他转奏秦
wáng
王。

